



## **Gebrauchs- und Pflegeanleitung Senso® Balance Igel Geo / Senso® Balance Igel Geo XL**

**Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Senso® Balance Igel Geo.**

**Mit dem Senso® Balance Igel Geo haben Sie sich für ein TOGU® Markenprodukt „made in Germany“ entschieden!**

**Als Sportgerät ist es entsprechend den geltenden EU Regelungen produziert, enthält keine Schwermetalle und besteht aus 100% recyclingfähigem Kunststoff.**

Mit dem Senso Balance Igel Geo balancieren, trainieren, Spaß haben. Zur Förderung der Koordination, Beweglichkeit und Wahrnehmung. Ein Muss für jeden Balance-Parcours. Für Klein und Groß. Erhältlich in 2 Größen und 6 Farben.

### **Kleine Gerätekunde:**

Der Senso Balance Igel Geo ist aus hochwertigem Roton® mit Nadelventil hergestellt.

Durchmesser: ca. 16 cm oder 18,5 cm

### **Temperatur-Beständigkeit:**

Die Senso Balance Igel Geo sind UV-beständig und auch bedingt hitzebeständig. Bis 45°C kann der Senso Balance Igel Geo problemlos eingesetzt werden. Sie sollten jedoch nicht bei direkter Sonneneinstrahlung gelagert werden (z.B. am Fenster). Das Material wird durch zunehmende Wärme weicher. Die Senso Balance Igel Geo sind auch kältebeständig, jedoch sollte die Lagerungstemperatur nicht unter -10°C liegen. Das Material wird durch zunehmende Kälte fester.

### **Pflege:**

Zum Reinigen der Igel können Sie alle milden, handelsüblichen Reinigungs- sowie Desinfektionsmittel verwenden. Lösungsmittelhaltige, säurehaltige oder ätzende Reiniger greifen das Material an. Die Senso Balance Igel Geo sind wasserfest.

### **Aufpumpen:**

Der Senso Balance Igel Geo wird optimal mit Luft befüllt ausgeliefert.

Im Bedarfsfall können Sie die Luftmenge mit einer Nadelventilpumpe (z.B. der TOGU Pumpe oder mit jeder herkömmlichen Fußballpumpe) nachträglich regulieren.

Bitte ziehen Sie das Ventil zwischen Daumen und Zeigefinger hoch, damit die Nadel nicht in die untere Seite des Senso Balance Igel Geo. Feuchten Sie stets die Nadel der Pumpe vor dem vorsichtigen Einführen in das Nadelventil an.

### **Lagerung:**

Bitte lagern Sie ihren Senso Balance Igel Geo immer flach liegend.





## **Manual and Maintenance Instructions Senso® Balance Hedgehog Geo / Senso® Balance Hedgehog Geo XL**

**Congratulations on your purchase of the Senso® Balance Hedgehog Geo.**

**With the Senso® Balance Hedgehog Geo you have chosen a TOGU brand product made in Germany. It was produced as a sports device in compliance with valid EU norms, contains no heavy metals and is made of 100% recyclable plastic.**

Balance, train and have fun with the Senso Balance Hedgehog Geo. Improve coordination, flexibility and body awareness. A must for balance trails. For every age.

Available in two sizes and 6 colors.

### **Equipment details:**

The Senso Balance Hedgehog are made of high quality Ruten and features a needle valve.

Diameter: approx. 16 cm and 18,5 cm

Load: approx. 200 kg

### **Temperature resistance:**

The Senso Balance Hedgehog Geo are resistant against ultraviolet rays and heat. They can be used in temperatures up to 45°C. Please do not store them permanently exposed to direct sunlight (e.g. near a window). The material becomes softer with increasing heat, therefore accelerating the building up of the saddle effect.

This tool also resists below freezing temperatures, however it should not be stored in temperatures below -10°C permanently.

### **Care:**

Use any mild standard detergents and disinfectants. Dissolvers as well as acidic or corrosive cleansers can harm the material. The Senso Balance Hedgehog Geo are waterproof.

### **How to inflate:**

The Balance Hedgehogs come with the right air charge at delivery.

You can regulate the air charge with a needle pump (e.g. the TOGU pump or any other regular Soccer Ball pump).

Please pull up the valve between thumb and index finger, in order to avoid puncturing the lower part of the Senso Balance Hedgehog Geo with the needle. Always moisten the needle of the pump before carefully inserting it into the needle valve.

### **Storage:**

Please always store your Balance Hedgehogs in a horizontal position.

